

## A2.34.2 Coördinerende en onderschikkende voegwoorden

*Congiunzioni coordinate e subordinate*



Voegwoorden collegano frasi o parole, come en, maar, als, dat, om e altro.

1. Con i congiunzioni coordinanti, il verbo è al secondo posto.
2. Con le congiunzioni subordinanti, il verbo va completamente alla fine.

Categorie (Categoria)	Voegwoorden (Congiunzioni)	Voorbeeldzin (Frasedi esempio)
Nevenschikkende voegwoorden (Congiunzioni coordinanti)	en (e)	Ik ga met pensioen <b>en</b> ik geniet van mijn vrije tijd. ( <i>Vado in pensione e mi godo il mio tempo libero.</i> )
	maar (ma)	Ik mag met pensioen, <b>maar</b> ik wil dit nog niet. ( <i>Posso andare in pensione, ma non lo voglio ancora.</i> )
	of (o)	Wil je straks naar het strand <b>of</b> zwembad? ( <i>Vuoi andare dopo in spiaggia o in piscina?</i> )
	want (perché)	Ik ga met pensioen <b>want</b> ik heb lang gewerkt. ( <i>Vado in pensione perché ho lavorato a lungo.</i> )
Onderschikkende voegwoorden (Congiunzioni subordinanti)	als (se/quando)	Wat ga je doen <b>als</b> je met pensioen bent? ( <i>Che cosa farai quando sarai in pensione?</i> )
	dat (che)	Ik hoop <b>dat</b> ik gauw op pensioen mag. ( <i>Spero che presto possa andare in pensione.</i> )
	of (se)	Ik vraag hem <b>of</b> hij vrijwilligerswerk doet. ( <i>Gli chiedo se fa volontariato.</i> )
	omdat (perché)	Ik ga men pensioen <b>omdat</b> ik oud ben. ( <i>Vado in pensione perché sono vecchio.</i> )
Voegwoorden (Congiunzioni) + te + infinities (+ te + infinito)	om (per)	Piet gaat met pensioen <b>om</b> te rusten. ( <i>Piet va in pensione per riposarsi.</i> )
	zonder (senza)	Je kan niet met pensioen <b>zonder</b> een risico te nemen. ( <i>Non puoi andare in pensione senza correre un rischio.</i> )

### 1. Traduci e scegli la risposta corretta

1. Je kunt met pensioen gaan, \_\_\_\_\_ je kunt ook nog een jaar blijven werken. (*Puoi andare in pensione, ma puoi anche continuare a lavorare per un altro anno.*)  
a. dat      b. omdat      c. maar      d. als
2. Ik ga vrijwilligerswerk doen \_\_\_\_\_ ik actief wil blijven. (*Farò volontariato perché voglio restare attiva.*)  
a. omdat      b. en      c. want      d. maar

3. Kunt u mij vertellen \_\_\_\_\_ ik recht heb op een uitkering na mijn pensioen? (*Può dirmi se ho diritto a un'indennità dopo la mia pensione?*)  
a. want      b. of      c. als      d. dat
4. Ik ga met pensioen \_\_\_\_\_ meer van mijn vrije tijd te genieten. (*Vado in pensione per godermi di più il mio tempo libero.*)  
a. omdat      b. om      c. dat      d. zonder

1. maar 2. omdat 3. of 4. om

## 2. Riscrivi le frasi (QR: IA+)



1. (omdat) Ik ga met pensioen. Ik heb lang gewerkt.

---

*(Vado in pensione perché ho lavorato a lungo.)*

2. (maar) Ik mag met pensioen. Ik wil nog niet stoppen met werken.

---

*(Posso andare in pensione, ma non voglio ancora smettere di lavorare.)*

3. (als) Je gaat met pensioen. Wat ga je dan doen?

---

*(Cosa farai quando sarai in pensione?)*

4. (omdat) Ik blijf nog even werken. Ik ben nog niet klaar met mijn project.

---

*(Continuo a lavorare ancora per un po' perché non ho ancora finito il mio progetto.)*

**1.** Ik ga met pensioen omdat ik lang gewerkt heb. **2.** Ik mag met pensioen, maar ik wil nog niet stoppen met werken. **3.** Wat ga je doen als je met pensioen bent? **4.** Ik blijf nog even werken omdat ik nog niet klaar ben met mijn project.